

C-445

First Session, Thirty-sixth Parliament,
46-47 Elizabeth II, 1997-98

THE HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-445

An Act to change the name of the electoral district of
Stormont—Dundas

**AS PASSED BY THE HOUSE OF COMMONS
DECEMBER 4, 1998**

C-445

Première session, trente-sixième législature,
46-47 Elizabeth II, 1997-98

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-445

Loi visant à changer le nom de la circonscription électorale
de Stormont—Dundas

**ADOPTÉ PAR LA CHAMBRE DES COMMUNES
LE 4 DÉCEMBRE 1998**

SUMMARY

This enactment would change the name of the electoral district of Stormont—Dundas to Stormont—Dundas—Charlottenburgh.

SOMMAIRE

Le texte a pour but de remplacer le nom de la circonscription électorale de Stormont—Dundas par le nom Stormont—Dundas—Charlottenburgh.

All parliamentary publications are available on the
Parliamentary Internet Parlementaire at the following address:
<http://www.parl.gc.ca>

Toutes les publications parlementaires sont disponibles sur le
réseau électronique « Parliamentary Internet Parlementaire » à
l'adresse suivante:
<http://www.parl.gc.ca>

1st Session, 36th Parliament,
46-47 Elizabeth II, 1997-98

1^{re} session, 36^e législature,
46-47 Elizabeth II, 1997-98

THE HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-445

PROJET DE LOI C-445

An Act to change the name of the electoral
district of Stormont—Dundas

Loi visant à changer le nom de la
circonscription électorale Stormont—
Dundas

Her Majesty, by and with the advice and
consent of the Senate and House of Commons
of Canada, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consente-
ment du Sénat et de la Chambre des commu-
nes du Canada, édicte :

Name
changed to
"Stormont—
Dundas—
Charlotten-
burgh"

1. In the representation order declared in
force by Proclamation of January 8, 1996,
under the *Electoral Boundaries Readjustment
Act*, paragraph 83 of that part relating to the
province of Ontario is amended by substitut-
ing the name "Stormont—Dundas—Charlot-
tenburgh" for the name "Stormont—Dun- 10
das".

1. Dans le décret de représentation déclaré
5 en vigueur par proclamation du 8 janvier 1996
en vertu de la *Loi sur la révision des limites des
circonscriptions électorales*, le paragraphe 83
de la partie relative à la province d'Ontario est
modifié par la substitution du nom « Stor-
mont—Dundas—Charlottenburgh » au nom 10
« Stormont—Dundas ».

Nom
modifié :
« Stormont—
Dundas—
Charlotten-
burgh »

Published under authority of the Speaker of the House of Commons

Available from:
Public Works and Government Services Canada — Publishing,
Ottawa, Canada K1A 0S9

Publié avec l'autorisation du président de la Chambre des communes

En vente:
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada — Édition,
Ottawa, Canada K1A 0S9

MAIL  POSTE

Canada Post Corporation/Société canadienne des postes

Postage paid

Port payé

Lettermail**Poste-lettre****8801320****Ottawa***If undelivered, return COVER ONLY to:*

Public Works and Government Services Canada — Publishing
45 Sacré-Coeur Boulevard,
Hull, Québec, Canada, K1A 0S9

*En cas de non-livraison,**retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à:*

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada — Édition
45 Boulevard Sacré-Coeur,
Hull, Québec, Canada, K1A 0S9

Available from:
Public Works and Government Services Canada — Publishing,
Ottawa, Canada K1A 0S9

En vente:
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada — Édition,
Ottawa, Canada K1A 0S9